



Hinweise zu Zulassung, Sicherheit und Umweltverträglichkeit

BENUTZERHANDBUCH

Informationen zu diesem Handbuch

In diesem Handbuch sind Informationen zu Zulassung, Sicherheit und Umweltverträglichkeit enthalten, die den US-amerikanischen, kanadischen und internationalen Bestimmungen für Notebooks, Computer, Desktops, Thin Clients und Personal Workstations entsprechen. ENERGY STAR ist eine eingetragene Marke der US-Regierung.



VORSICHT! In dieser Form gekennzeichnete(r) Text weist auf Verletzungs- oder Lebensgefahr bei Nichtbefolgen der Anleitungen hin.



VORSICHT: In dieser Form gekennzeichnete(r) Text weist auf die Gefahr von Hardware-Schäden oder Datenverlust bei Nichtbefolgen der Anleitungen hin.

Zulassungshinweise

In diesem Dokument finden Sie länder- und regionsspezifische Zulassungshinweise für Wireless- und Nicht-Wireless-Geräte und Informationen zum Einhalten der Richtlinien für den Computer. Einige dieser Hinweise treffen möglicherweise nicht auf Ihr Produkt zu. Ihr Produkt ist möglicherweise mit einem oder mehreren integrierten Wireless-Geräten ausgestattet. In einigen Umgebungen ist die Verwendung von Wireless-Geräten möglicherweise verboten oder eingeschränkt. Solche Einschränkungen können an Bord von Flugzeugen, in Krankenhäusern, in der Umgebung von Explosivstoffen oder unter anderen gefährlichen Bedingungen gelten. Wenn Sie sich nicht sicher sind, welche Vorschriften für die Verwendung dieses Produkts gelten, fragen Sie vor dem Einschalten um Erlaubnis.

Um ein Hardware-Gerät wie z. B. ein Wireless LAN (WLAN)-Netzwerkgerät zu identifizieren, folgen Sie den Anleitungen Ihres Betriebssystems.

Die Zulassungssymbole für Ihr Land oder Ihre Region befinden sich an der Unterseite des Tablets. Dieses Produkt verwendet elektronische Etiketten für Markierungen oder Angaben zu VCCI, NOM, NYCE und RCM. Um die Etiketten anzuzeigen, tippen Sie auf **Alle Apps**, dann auf **Einstellungen** und anschließend auf **Über das Tablet**. Auf der Registerkarte **System** berühren Sie **E-Logo**.

△ **VORSICHT:** Geräte, die nicht für den Verkauf in den USA vorgesehen sind, haben möglicherweise keine FCC-ID.

Hinweis der Federal Communications Commission (FCC)

Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für digitale Geräte der Klasse B (siehe Abschnitt 15 der FCC-Bestimmungen). Diese Grenzwerte bieten einen ausreichenden Schutz gegen Interferenzen bei Installationen im Wohnbereich. Das Gerät erzeugt und verwendet hochfrequente Schwingungen und kann sie ausstrahlen. Wenn es nicht gemäß den Anweisungen des Herstellers installiert und betrieben wird, können Störungen im Radio- und Fernsehempfang auftreten. In Ausnahmefällen können bestimmte Installationen trotz Beachtung aller Vorschriften Störungen verursachen.

Sollte das Gerät den Radio- oder Fernsehempfang stören, kann dies durch Ein- und Ausschalten des Geräts festgestellt werden, und der Benutzer sollte versuchen, die Störung durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu beheben.

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus, oder verändern Sie ihre Position.
- Vergrößern Sie den Abstand zwischen Gerät und Empfänger.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an, die sich nicht im selben Stromkreis wie der Empfänger befindet.
- Bitten Sie Ihren Händler oder einen erfahrenen Radio- oder Fernstechniker um Hilfe.

Änderungen

Laut FCC-Bestimmungen ist der Benutzer darauf hinzuweisen, dass Geräte, an denen Änderungen vorgenommen wurden, die von HP nicht ausdrücklich gebilligt wurden, vom Benutzer ggf. nicht betrieben werden dürfen.

Kabel

Zur Einhaltung der FCC-Bestimmungen müssen für den Anschluss des Geräts abgeschirmte Kabel mit RFI/EMI-Anschlussabschirmung aus Metall verwendet werden.

Konformitätserklärung für Produkte mit dem FCC-Logo (nur USA)

Dieses Gerät erfüllt die Anforderungen gemäß Abschnitt 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb dieses Geräts unterliegt den beiden folgenden Einschränkungen:

1. Das Gerät darf keine schädlichen Interferenzen erzeugen.
2. Das Gerät muss empfangene Interferenzen aufnehmen, obwohl diese zu Betriebsstörungen führen können.

Wenn Sie Fragen zum Produkt haben, die nicht mit dieser Erklärung zusammenhängen, wenden Sie sich an folgende Adresse:

Hewlett-Packard Company
P. O. Box 692000, Mail Stop 530113
Houston, TX 77269-2000

Informationen zu dieser FCC-Erklärung erhalten Sie unter folgender Adresse:

Hewlett-Packard Company
P. O. Box 692000, Mail Stop 510101
Houston, TX 77269-2000

Oder rufen Sie HP unter folgender Telefonnummer an: (USA) 281-514-3333.

Ihr Produkt können Sie anhand der am Produkt angebrachten Teile-, Serien- oder Modellnummer identifizieren.

Produkte mit Wireless-LAN-Geräten oder HP Mobilen Breitband-Modulen

Das Gerät darf nicht am selben Ort aufgestellt oder gemeinsam mit einer anderen Antenne oder einem anderen Transmitter betrieben werden.

⚠ VORSICHT! Belastung durch hochfrequente Strahlungen: Die Strahlungsabgabe dieses Geräts liegt unterhalb der FCC-Grenzwerte für hochfrequente Strahlung. Trotzdem sollte das Gerät so verwendet werden, dass Personen bei normaler Bedienung von Tablet PCs, Notebooks, Desktop-PCs, Thin Clients und Personal Workstations einer möglichst geringen Strahlung ausgesetzt sind. Während des normalen Betriebs von Tablet-PCs und Notebook-Computern mit Displays kleiner oder gleich 30,5 cm (12 Zoll): Damit eine Überschreitung der FCC-Grenzwerte für hochfrequente Strahlung zuverlässig vermieden wird, sollten Personen einen Mindestabstand von 2,5 cm von der Antenne einhalten. Informationen zum Einbauort der drahtlosen Antennen finden Sie im Benutzerhandbuch des Computers, das Ihrem Computer beiliegt. Bei normaler Bedienung von Notebooks, Desktop-PCs, Thin Clients und Personal Workstations mit einem Display, das größer als 30,5 cm (12") ist: Damit eine Überschreitung der FCC-Grenzwerte für hochfrequente Strahlung zuverlässig vermieden wird, sollten Personen einen Mindestabstand von 20 cm von der Antenne einhalten, auch wenn das Computerdisplay geschlossen ist. Informationen zum Einbauort der drahtlosen Antennen finden Sie im Benutzerhandbuch des Computers, das Ihrem Computer beiliegt.

⚠ VORSICHT: Wenn Sie ein WLAN nach dem Standard IEEE 802.11a verwenden, darf dieses Produkt nur in geschlossenen Räumen eingesetzt werden, weil es im Frequenzbereich von 5,15 bis 5,25 GHz arbeitet. Laut FCC-Bestimmungen muss dieses Produkt in geschlossenen Räumen verwendet werden, wenn es im Frequenzbereich von 5,15 bis 5,25GHz betrieben wird, um potenziell schädliche Interferenzen mit mobilen Satellitensystemen im selben Frequenzbereich zu vermeiden. Hochleistungsradar ist als primärer Nutzer der Frequenzbereiche von 5,25 und 5,35 GHz und 5,65 und 5,85 GHz vorgesehen. Diese Radarstationen können Störungen an diesem Gerät verursachen oder es beschädigen.

Hinweis für Brasilien

Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito a proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário.

Este equipamento atende aos limites de Taxa de Absorção Específica referente à exposição a campos elétricos, magnéticos e eletromagnéticos de radiofrequências adotados pela ANATEL.

Hinweise für Kanada

Dieses digitale Gerät der Klasse B entspricht sämtlichen Vorgaben der kanadischen Bestimmungen für funkstörende Geräte, CAN ICES-3(B)/NMB-3(B). Wenn dieses Gerät WLAN- oder Bluetooth-fähig ist, entspricht das Gerät dem/den Industry Canada-Standard(s) RSS für lizenzfreie Nutzung. Der Betrieb dieses Geräts unterliegt den zwei folgenden Einschränkungen: (1) Dieses Gerät darf keine Interferenzen erzeugen und (2) muss empfangene Interferenzen aufnehmen, auch wenn diese zu Betriebsstörungen des Geräts führen können.

⚠ VORSICHT! Belastung durch hochfrequente Strahlungen: Die Strahlungsabgabe dieses Geräts liegt unterhalb der kanadischen Industrie-Grenzwerte für hochfrequente Strahlung. Dennoch sollte das Gerät so betrieben werden, dass ein Kontakt mit Personen während des normalen Betriebs weitestgehend vermieden wird. Während des normalen Betriebs von Tablet-PCs und Notebook-Computern mit Displays kleiner oder gleich 30,5 cm (12 Zoll): Damit eine Überschreitung der Industry Canada-Grenzwerte für hochfrequente Strahlung zuverlässig vermieden wird, sollten Personen einen Mindestabstand von 2,5 cm von der Antenne einhalten. Informationen zum Einbauort der drahtlosen Antennen finden Sie im Benutzerhandbuch des Computers, das Ihrem Computer beiliegt. Bei normaler Bedienung von Notebooks, Desktop-PCs, Thin Clients und Personal Workstations mit einem Display, das größer als 30,5 cm (12") ist: Damit eine Überschreitung der Industry Canada-Grenzwerte für hochfrequente Strahlung zuverlässig vermieden wird, sollten Personen einen Mindestabstand von 20 cm von der Antenne einhalten, auch wenn das Computerdisplay geschlossen ist. Informationen zum Einbauort der drahtlosen Antennen finden Sie im Benutzerhandbuch des Computers, das Ihrem Computer beiliegt.

⚠ **VORSICHT:** Wenn Sie ein WLAN nach dem Standard IEEE 802.11a verwenden, darf dieses Produkt nur in geschlossenen Räumen eingesetzt werden, weil es im Frequenzbereich von 5,15 bis 5,25 GHz arbeitet. Industry Canada schreibt die Verwendung dieses Produkts im Frequenzbereich von 5,15 bis 5,25 GHz in geschlossenen Räumen vor, um mögliche Störungen von Systemen beweglicher Funkdienste über Satelliten, die auf denselben Kanälen operieren, zu vermeiden. Hochleistungsradar ist als primärer Nutzer der Frequenzbereiche von 5,25 und 5,35 GHz und 5,65 und 5,85 GHz vorgesehen. Diese Radarstationen können Störungen an diesem Gerät verursachen oder es beschädigen. Die Antennen für dieses Gerät sind nicht austauschbar. Durch einen Versuch, die Antennen auszubauen, wird Ihr Computer beschädigt.

Zulassungshinweise für die Europäische Union Konformitätserklärung



Produkte mit CE-Kennzeichnung erfüllen eine oder mehrere der folgenden EU-Richtlinien soweit zutreffend: Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EG; EMV-Richtlinie 2004/108/EG; Ökodesign-Richtlinie 2009/125/EG; R&TTE-Richtlinie 1999/5/EG; RoHS-Richtlinie 2011/65/EU
Die Konformität mit diesen Richtlinien wird beurteilt unter Verwendung der entsprechenden Standards zur Europäischen Normierung.
Die vollständige Konformitätserklärung kann von folgender Webseite abgerufen werden:
www.hp.eu/certificates (Suche mit dem Namen des Gerätemodells oder dessen behördlicher Zulassungsnummer (RMN), die auf dem Zulassungsetikett zu finden ist.)
Die Kontaktadresse für Fragen bezüglich Zulassung lautet: Hewlett-Packard GmbH, Abt./MS:HQ-TRE, Herrenberger Straße 140, 71034 Böblingen, Deutschland.

Produkte mit Wireless-Funktionalität (EMF)

Dieses Produkt entspricht den internationalen Richtlinien (ICNIRP) zur Exposition gegenüber Hochfrequenzstrahlung.
Dieses Produkt enthält ein Funksende- und Empfangsgerät. Bei Notebooks, Desktop-PCs, Thin Clients und Personal Workstations für den normalen Gebrauch reicht ein Abstand von 20 cm, damit bei einer Exposition gegenüber Hochfrequenzstrahlung die EU-Auflagen erfüllt werden. Produkte, die dazu ausgelegt sind, mit geringerem Abstand betrieben zu werden, wie z. B. Tablets, erfüllen die geltenden EU-Auflagen für typische Arbeitspositionen. Allerdings sollte ein Mindestabstand von 1 cm zu den Antennen eingehalten werden.

Beschränkungen für Produkte mit Wireless-Funktionalität

Dieses Produkt ist für den Gebrauch ohne Beschränkungen in allen EU-Ländern ausgelegt, einschließlich Island, Liechtenstein, Norwegen und der Schweiz.

Hinweis für Australien und Neuseeland

Dieses Gerät enthält ein Funk-Sende- und Empfangsgerät. Bei normaler Verwendung gewährleistet ein Abstand von 20 cm, dass die Belastungsgrenzwerte für hochfrequente Strahlung gemäß den australischen und neuseeländischen Normen eingehalten werden.

Ergonomiehinweis

Deutschland

When a mobile computer is used at the office workstation for display work tasks where the Visual Display Unit (VDU) Directive 90/270/EEC is applicable, an adequate external keyboard is required. Depending on the application and task, an adequate external monitor may also be necessary to attain working conditions comparable to a workstation setup.

Ref: EK1-ITB 2000 (voluntary GS certification)

Mobile computers bearing the "GS" approval mark meet the applicable ergonomic requirements. Without external keyboards, they are suitable only for short-time use of VDU tasks.

During mobile use with disadvantageous illumination conditions (e.g. direct sun light) reflections may occur, which result in reduced readability.

Deutschland (Deutscher Text)

Wird ein mobiler Computer für Bildschirmarbeitsaufgaben verwendet, wo die Richtlinie 90/270/EEG (Bildschirmarbeitsrichtlinie) anzuwenden ist, wird eine geeignete externe Tastatur notwendig. Abhängig von der Anwendung und der Aufgabe kann ein geeigneter externer Monitor erforderlich sein, um vergleichbare Arbeitsbedingungen zu einem stationären Arbeitsplatz zu erreichen.

Ref: EK1-ITB 2000 (freiwillige GS Zertifizierung)

Mobile Computer, welche das "GS" Zeichen tragen, entsprechen den ergonomischen Anforderungen und sind nur für kurzzeitige Benutzung von Bildschirmarbeitsaufgaben geeignet.

Bei mobiler Nutzung mit ungünstigen Lichtverhältnissen (z.B. direkte Sonneneinstrahlung) kann es zu Reflexionen und damit zu Einschränkungen der Lesbarkeit der dargestellten Zeichen kommen.

Hinweise für Japan

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。 VCCI-B

この機器の使用周波数帯では、電子レンジ等の産業・科学・医療用機器のほか工場の製造ライン等で使用されている移動体識別用の構内無線局（免許を要する無線局）及び特定小電力無線局（免許を要しない無線局）が運用されています。

- 1 この機器を使用する前に、近くで移動体識別用の構内無線局及び特定小電力無線局が運用されていないことを確認して下さい。
- 2 万一、この機器から移動体識別用の構内無線局に対して電波干渉の事例が発生した場合には、速やかに使用周波数を変更するか又は電波の発射を停止した上、下記連絡先にご連絡頂き、混信回避のための処置等（例えば、パーティションの設置など）についてご相談して下さい。
- 3 その他、この機器から移動体識別用の特定小電力無線局に対して電波干渉の事例が発生した場合など何かお困りのことが起きたときは、次の連絡先へお問い合わせ下さい。

連絡先：日本ヒューレット・パッカード株式会社 TEL：0120-014121

5 GHz帯を使用する特定無線設備（802.11a相当）は屋内使用に限られています。この機器を屋外で使用することは電波法で禁じられています。

Zertifizierungszeichen für Wireless-LAN, Wireless-WAN und Bluetooth

この製品には、認証済みの無線機器を搭載しています。
Dieses Produkt enthält zertifizierte Wireless-Geräte.



Hinweis für Südkorea

해당 무선설비는 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없음 (무선모듈제품이 설치되어 있는 경우).

B급 기기
(가정용 방송통신기기)

이 기기는 가정용(B급)으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

Hinweis für Mexiko

Declaración para México

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Si su producto se brinda con accesorios inalámbricos como un teclado o un ratón y necesita identificar el modelo del accesorio, consulte la etiqueta incluida en ese accesorio.

Wireless-Hinweis für Singapur

Schalten Sie an Bord von Flugzeugen alle WWAN-Geräte aus. Die Verwendung dieser Geräte an Bord von Flugzeugen ist nicht zulässig. Sie kann zu Gefährdungen des Flugbetriebs führen und das Funknetz stören. Zuwiderhandelnde müssen mit einer Sperre oder Verweigerung der Funkdienste und/oder rechtlichen Schritten rechnen.

Benutzer werden auf die Einschränkungen für die Verwendung von Funkeinrichtungen in Kraftstoffdepots, chemischen Fabriken und Orten hingewiesen, an denen Sprengarbeiten durchgeführt werden.

Um einen zufrieden stellenden Betrieb des Geräts und die Sicherheit von Personen zu gewährleisten, wird den Benutzern wie bei anderen Mobilfunkgeräten geraten, während des Betriebs des Geräts einen ausreichenden Abstand von den Antennen einzuhalten.

Dieses Gerät wurde so entwickelt, dass es die anwendbaren Grenzwerte hinsichtlich der Belastung durch hochfrequente Strahlungen einhält. Die Grenzwerte basieren auf wissenschaftlichen Richtlinien und beinhalten einen Sicherheitsspielraum, um die Sicherheit aller Personen, unabhängig von Gesundheitszustand und Alter, zu gewährleisten. Die Richtlinien zur Belastung durch hochfrequente Strahlungen verwenden die spezifische Absorptionsrate (Specific Absorption Rate, SAR) als Maßeinheit. Tests zur Ermittlung der SAR-Werte werden unter Verwendung standardisierter Verfahren durchgeführt, wobei das Telefon mit seinem höchsten zulässigen Leistungspegel in allen verwendeten Frequenzbändern sendet. SAR-Daten werden nach den CENELEC-Standards EN50360 und EN50361 bestimmt, die einen Grenzwert von 2,0 Watt/Kilogramm (W/kg) gemittelt über 10 Gramm Körpergewebe zugrunde legen.

WWAN-Wireless-Hinweis für Thailand

Dieses Telekomgerät erfüllt die NTC-Bestimmungen.

เครื่องโทรคมนาคมและอุปกรณ์นี้ มีความสอดคล้องตามข้อกำหนดของ กทท.

Hinweise für Taiwan

WLAN-802.11a-Geräte

在5.25G ~5.35G頻帶內操作之無線
資訊傳輸設備僅適於室內使用

WLAN-802.11b-Geräte

低功率電波輻射性電機管理辦法

第十二條 經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十四條 低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前項合法通信，指依電信規定作業之無線電信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

Hinweis für Flugreisen

Die Erlaubnis zum Einsatz von elektronischen Geräten in Flugzeugen liegt im Ermessen der jeweiligen Luftfahrtgesellschaft.

Hinweise zu Akkus

Versuchen Sie nicht, den werkseitig versiegelten Akku zu entfernen oder zu ersetzen. Das Entfernen oder Ersetzen des Akkus könnte Auswirkungen auf die Gewährleistung haben. Wenn sich der Akku nicht mehr aufladen lässt, kontaktieren Sie den Support.

Wenn ein Akku das Ende seiner Lebensdauer erreicht hat, entsorgen Sie ihn nicht über den Hausmüll. Entsorgen Sie Computer-Akkus gemäß den lokalen Gesetzen und Bestimmungen.

Hinweis zu Netzkabeln

Wenn Sie kein Netzkabel für den Computer oder für ein extern mit Strom versorgtes Peripheriegerät besitzen, das an den Computer angeschlossen werden kann, sollten Sie ein Netzkabel erwerben, das für die Verwendung in Ihrem Land bzw. Ihrer Region zugelassen wurde. Das Netzkabel muss für das Gerät sowie für die auf dem Aufkleber mit den elektrischen Werten aufgeführte Spannungs- und Stromstärke ausgelegt sein. Die Spannungs- und Stromwerte des Kabels sollten stets höher als die auf dem Gerät aufgeführten Spannungs- und Stromwerte sein. Des Weiteren muss der Querschnitt des Kabels mindestens **0,75 mm²/18 AWG** betragen. Die Länge des Kabels muss zwischen **1 m** und **2 m** liegen. Wenn Sie Fragen bezüglich des zu verwendenden Netzkabeltyps haben, wenden Sie sich an einen autorisierten Serviceanbieter. Das Netzkabel muss so verlegt werden, dass niemand darauf treten oder darüber stolpern kann und dass es nicht eingeklemmt wird. Achten Sie dabei besonders auf den Stecker, die Steckdose und die Stelle, an der das Kabel aus dem Gerät austritt.

ENERGY STAR®-Konformität

Als ENERGY STAR Partner folgt Hewlett-Packard Company dem erweiterten Produktqualifizierungs- und Zertifizierungsprozess der EPA, um sicherzustellen, dass Produkte mit dem ENERGY STAR Logo entsprechend den anwendbaren ENERGY STAR Richtlinien zum Senken des Energieverbrauchs mit ENERGY STAR konform sind. Das folgende Logo ist auf allen ENERGY STAR-konformen Computern angebracht:



Das ENERGY STAR-Programm für Computer wurde von der EPA aufgelegt, um den Energieverbrauch und Luftverschmutzungen durch den Einsatz energiesparender Geräte in Privathäusern, in Büros und Produktionseinrichtungen zu reduzieren. Um dieses Ziel bei Produkten zu erreichen, wird beispielsweise eine Energieverwaltungsfunktion genutzt, um den Energieverbrauch zu senken, wenn das Produkt nicht verwendet wird. Die Energiesparfunktion ermöglicht dem Computer nach einer bestimmten Zeit der Inaktivität, einen Modus mit geringerem Energieverbrauch bzw. „Energiesparmodus“ einzuleiten. Bei Verwendung eines externen ENERGY STAR konformen Monitors unterstützt die Funktion auch ähnliche Energiesparfunktionen des Monitors. Um von möglichen Energieeinsparungen profitieren zu können, wurde die Energiesparfunktion für den Betrieb über eine Netzstromquelle werksseitig folgendermaßen konfiguriert. Wenn das System über eine Netzstromquelle betrieben wird:

- Abschalten des Displays nach ≤ 15 Minuten (je nach Modell)
- Einleiten des Energiesparmodus nach ≤ 30 Minuten (je nach Modell)

Der Energiesparmodus wird durch Drücken der Betriebstaste/Energiespartaste beendet. Wenn das Merkmal WOL (Wake On LAN) aktiviert ist, kann der Energiesparmodus auch durch ein Signal über das Netzwerk beendet werden.

Weitere Informationen zu möglichen Energie- und Kosteneinsparungen mithilfe der Energieverwaltungsfunktion finden Sie auf der EPA ENERGY STAR Website zur Energieverwaltung unter <http://www.energystar.gov/powermanagement>.

Weitere Informationen über das ENERGY STAR Programm und seinen Nutzen für die Umwelt finden Sie auf der EPA ENERGY STAR Website unter <http://www.energystar.gov>.

Hinweis zu Netzkabeln für Japan

製品には、同梱された電源コードをお使い下さい。
同梱された電源コードは、他の製品では使用出来ません。

Hinweis der Macrovision Corporation

Dieses Produkt enthält Technologie zum Copyright-Schutz, die durch Methodenansprüche bestimmter US-Patente und andere Rechte an geistigem Eigentum der Macrovision Corporation sowie anderer Rechtsinhaber geschützt ist. Diese Technologie darf nur mit Genehmigung der Macrovision Corporation verwendet werden. Falls von Macrovision Corporation nicht ausdrücklich anders festgelegt, ist die Verwendung dieser Technologie nur für die private oder nicht öffentliche Vorführung vorgesehen. Reverse-Engineering oder Disassemblierung ist verboten.

Sicherheitshinweise für Notebooks, Desktop-PCs, Thin Clients und Personal Workstations

⚠ VORSICHT! Um das Risiko schwerer Verletzungen zu reduzieren, lesen Sie das Handbuch für sicheres und angenehmes Arbeiten. Darin werden die sachgerechte Einrichtung des Arbeitsplatzes, die optimale Haltung sowie Gesundheits- und Arbeitsempfehlungen für Computerbenutzer beschrieben und sind wichtige Informationen zur elektrischen und mechanischen Sicherheit enthalten. Sie finden dieses Handbuch im Internet unter <http://www.hp.com/ergo>.

Sicherheitshinweise zur Überhitzung

- ⚠ **VORSICHT!** Um eventuelle Verbrennungen oder eine Überhitzung des Computers zu vermeiden, stellen Sie den Computer nicht direkt auf Ihren Schoß, und blockieren Sie die Lüftungsschlitze nicht. Verwenden Sie den Computer nur auf einer festen, ebenen Oberfläche. Vermeiden Sie die Blockierung der Luftzirkulation durch andere feste Gegenstände, wie beispielsweise einen in unmittelbarer Nähe aufgestellten Drucker, oder durch weiche Gegenstände, wie Kissen, Teppiche oder Kleidung. Vermeiden Sie während des Betriebs außerdem direkten Kontakt des Netzteils mit der Haut und mit weichen Oberflächen, wie Kissen, Teppichen oder Kleidung. Der Computer und das Netzteil entsprechen den Temperaturgrenzwerten für dem Benutzer zugängliche Oberflächen, die durch die Internationale Norm für die Sicherheit von Einrichtungen der Informationstechnik (IEC/EN 60950) definiert sind.
-

Hinweis zu möglichen Sicherheitsrisiken

Verwenden Sie den Computer nicht, wenn folgende Bedingungen vorliegen (oder Sie andere Sicherheitsbedenken haben): bei knackenden, zischenden oder knallenden Geräuschen oder bei starker Geruchsentwicklung oder Rauchentwicklung durch den Computer. Dies kann zwar eine normale Reaktion sein, wenn eine interne elektronische Komponente sicher und kontrolliert ausfällt, kann aber auch auf ein Sicherheitsrisiko hindeuten. Gehen Sie nicht einfach davon aus, dass es sich um einen ungefährlichen Fehler handelt. Schalten Sie den Computer aus, trennen Sie ihn von der externen Stromquelle, und kontaktieren Sie den technischen Support.

Hinweis zur Headset- und Ohrhörerlautstärke

- ⚠ **VORSICHT!** Wenn Sie Musik über längere Zeit laut hören, sind Hörschäden nicht auszuschließen. Um das Risiko eines Hörschadens zu minimieren, reduzieren Sie die Lautstärke auf einen sicheren, angenehmen Pegel, und hören Sie nicht über längere Zeit laute Musik.

Zu Ihrer eigenen Sicherheit sollten Sie die Lautstärke immer zurücksetzen, bevor Sie ein Headset oder Ohrhörer verwenden. Bei einigen Kopfhörern ist die Audioausgabe lauter als bei anderen, auch wenn die Einstellung der Lautstärke identisch ist.

Gehen Sie beim Ändern der Standard-Audio- oder Equalizereinstellungen achtsam vor, da dadurch möglicherweise die Lautstärke erhöht wird.

Zu Ihrer eigenen Sicherheit sollten mit diesem Produkt verwendete Headsets gemäß EN 50332-2 nicht überschreiten.

Wenn im Lieferumfang des Computers Kopfhörer oder Ohrhörer enthalten sind, entsprechen diese der Norm EN 50332-1.

Hinweise zu Netzkabeln

- ⚠ **VORSICHT!** So verringern Sie die Gefahr von Stromschlägen und Geräteschäden:
- Stecken Sie das Netzkabel in eine Netzsteckdose, die jederzeit leicht erreichbar ist.
 - Wenn Sie den Computer vom Stromnetz trennen, ziehen Sie das Netzkabel zuerst aus der Netzsteckdose (nicht aus dem Anschluss am Computer).
 - Falls ein Netzkabel mit einem Stecker mit Erdungskontakt geliefert wurde, stecken Sie das Kabel in eine geerdete Netzsteckdose. Verwenden Sie ausschließlich Netzkabel mit intaktem Erdungsleiter (und beispielsweise keinen 2-poligen Adapter). Der Erdungsleiter erfüllt eine wichtige Sicherheitsfunktion.
-

- ⚠ **VORSICHT!** Um mögliche Sicherheitsrisiken zu vermeiden, dürfen mit dem Computer nur ein mitgeliefertes Netzteil, ein von HP bereitgestelltes Ersatznetzteil oder ein als Zubehör von HP erworbenes Netzteil verwendet werden.
-

Reinigen der Tastatur

- ⚠ **VORSICHT!** Verwenden Sie zum Reinigen der Tastatur keinen Staubsaugeraufsatz, um Stromschläge und Beschädigungen der internen Komponenten zu vermeiden. Durch einen Staubsauger kann Haushaltsschmutz auf die Computeroberfläche gelangen. Reinigen Sie die Tastatur regelmäßig, um zu verhindern, dass die Tasten verkleben. Entfernen Sie Staub, Fusseln und andere Fremdkörper, die sich zwischen den Tasten ansammeln können. Sie können eine Druckluftflasche mit Röhrenaufsatz verwenden und Luft zwischen und unter die Tasten blasen, um somit Schmutz zu lösen und zu entfernen.
-

Hinweis für Reisen

⚠ VORSICHT! Verwenden Sie für den Anschluss des Computers an das örtliche Stromnetz keine Spannungskonverter, die für Elektrokleingeräte angeboten werden. Es kann sonst zu Feuer, elektrischen Schlägen oder Beschädigungen kommen.

Sicherheitshinweise für China

China: Hinweis zur Höhe

Höhenwarnung für Produkte, die nicht für den Einsatz in Höhen >5000 m zertifiziert sind.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用

– ODER –

仅适用于海拔 2000 米以下地区安全使用

China: Hinweis zum Einsatz in tropischen Gebieten

Es sei darauf hingewiesen, dass die Produkte nicht für den Einsatz in tropischen Gebieten zertifiziert sind.



仅适用于非热带气候条件下安全使用

Hinweise zur Umweltverträglichkeit für Notebooks, Desktop-PCs, Thin Clients und Personal Workstations

In diesem Abschnitt finden Sie länder- und regionsspezifische Hinweise zur Umweltverträglichkeit und Informationen zum Einhalten von Richtlinien. Einige dieser Hinweise treffen möglicherweise nicht auf Ihr Produkt zu.

Recycling von Elektronikschrott und Akkus

HP bittet seine Kunden, elektronische Hardware, Original HP Druckpatronen und Akkus zu recyceln.

Weitere Informationen zu Recyclingprogrammen finden Sie auf der HP Website unter <http://www.hp.com/recycle>.

Fachgerechte Entsorgung



Dieses Symbol bedeutet, dass eine Entsorgung des Produkts mit dem Hausmüll untersagt ist. Zum Schutz der menschlichen Gesundheit und der Umwelt sollten Altgeräte an gekennzeichneten Sammelstellen für das Recycling von Elektro- und Elektronik-Altgeräten abgegeben werden. Weitere Informationen erhalten Sie bei den örtlichen Abfallentsorgungsbetrieben oder unter <http://www.hp.com/recycle>.

Chemische Stoffe

HP verpflichtet sich, seinen Kunden Informationen über die in HP Produkten enthaltenen chemischen Stoffe entsprechend den Bestimmungen der EG-Richtlinie 1907/2006 des Europäischen Parlaments und des Rates zur Verfügung zu stellen. Einen Bericht zu den chemischen Substanzen in diesem Produkt finden Sie unter <http://www.hp.com/go/reach>.

Hinweise zur Umweltverträglichkeit für China

微型计算机电源说明书

能耗信息说明

惠普公司对笔记本电脑提供能耗信息说明, 更多信息请登录

<http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/chinasepa.html>

回收信息说明

惠普公司对废弃的电子计算机(笔记本电脑)提供回收服务, 更多信息请登录

<http://www.hp.com.cn/hardwarerecycle>

环境标志信息

笔记本电脑已在中国环境标志认证产品的范围中, 环境标志表明该产品不仅品质合格, 而且在生产、使用和处理处置过程中符合特定的环境保护要求, 与同类产品相比, 具有低毒少害、节约资源等环境优势, 在国家环境保护部网站 (<http://www.sepa.gov.cn>) 上可浏览到关于环境标志的信息。

PC-Energiekennzeichnung für China

Gemäß der „Verordnung zur Umsetzung der Energiekennzeichnung für China auf Mikrocomputern“ (CEL-30) besitzt dieser Mikrocomputer eine Energieeffizienzkennzeichnung. Die Energieeffizienzklasse, TEC (Typical Energy Consumption, typischer Energieverbrauch) und die Produktkategorie, die auf dem Etikett angegeben sind, werden nach der Norm GB28380-2012 ermittelt und berechnet.

1. Energieeffizienzklassen

Die Klasse wird anhand der Norm unter Berechnung des Grundverbrauchs mit der Summe aller zulässigen Werte für die Zusatzkomponenten, wie z. B. den Hauptspeicher und die Grafikkarte, ermittelt. Bei Produkten aller Klassen darf der TEC nicht den in der folgenden Tabelle angegebenen Wert überschreiten:

Produkttyp	TEC (Kilowattstunde)			
	Kategorie	Klasse 1	Klasse 2	Klasse 3
Desktop-Mikrocomputer, AIO	A	98,0 + Σ Efa	148,0 + Σ Efa	198,0 + Σ Efa
	B	125,0 + Σ Efa	175,0 + Σ Efa	225,0 + Σ Efa
	C	159,0 + Σ Efa	209,0 + Σ Efa	259,0 + Σ Efa
	D	184,0 + Σ Efa	234,0 + Σ Efa	284,0 + Σ Efa
Tragbarer Computer	A	20,0 + Σ Efa	35,0 + Σ Efa	45,0 + Σ Efa
	B	26,0 + Σ Efa	45,0 + Σ Efa	65,0 + Σ Efa
	C	54,5 + Σ Efa	75,0 + Σ Efa	123,5 + Σ Efa



HINWEIS: Σ Efa ist die Summe des Energiefaktors der zusätzlichen Funktionen des Produkts.

2. Typischer Energieverbrauch

Die Energieverbrauchsabbildung auf dem Etikett enthält die Daten, die unter Verwendung der entsprechenden Konfiguration gemessen wurden, die alle Konfigurationen in der Registrierungseinheit abdeckt, welche gemäß CEL-30 ausgewählt wurde. Daher ist der tatsächliche Energieverbrauch dieses speziellen Mikrocomputers nicht mit den TEC-Daten auf dem Etikett identisch.

3. Produktkategorie

Die Produktkategorie wird durch die Norm gemäß der Konfiguration des Mikrocomputers bestimmt. Die Kategorisierung der Produkte entspricht den in der folgenden Tabelle enthaltenen Vorschriften:

Produkttyp	Beschreibung der Konfiguration	
	Desktop-Mikrocomputer, AIO	Tragbarer Computer
Kategorie A	Der Desktop-Mikrocomputer und der AIO, dessen Konfiguration nicht in die Kategorien B, C und D fällt	Der tragbare Computer, dessen Konfiguration nicht in die Kategorien B und C fällt
Kategorie B	CPU mit 2 physischen Kernen und einem Systemspeicher von mindestens 2 GB	Eine separate GPU
Kategorie C	CPU mit mehr als 2 physischen Kernen und mindestens einer der folgenden Funktionen: 1. Systemspeicher von mindestens 2 GB 2. Eine separate GPU	Ein Produkt mit einer CPU mit mindestens 2 physischen Kernen, einem Systemspeicher von mindestens 2 GB und einer separaten GPU mit einer Bildpufferbreite von mindestens 128 Bit.
Kategorie D	CPU mit mindestens 4 physischen Kernen und mindestens einer der folgenden Funktionen: 1. Systemspeicher von mindestens 4 GB 2. Eine separate GPU mit einer Bildpufferbreite von mindestens 128 Bit	

Weitere Details zu den Produktspezifikationen finden Sie in der Norm GB28380-2012.

本机根据《微型计算机能源效率标识实施规则》(CEL-30)的要求加施中国能效标识。能效标识中显示的能效等级、典型能源消耗和产品类型均根据《微型计算机能效限定值及能效等级》(GB28380-2012)的要求确定。对上述标识内容的说明如下：

1. 能效等级

微型计算机的能效等级由基础能源消耗值和附加功耗因子之和决定。微型计算机能效各等级的典型能源消耗应不大于下表的规定

微型计算机类型	能源消耗 (千瓦时)			
	类型	1	2	3
台式微型计算机及一体机	A 类	98.0+ΣEfa	148.0+ΣEfa	198.0+ΣEfa
	B 类	125.0+ΣEfa	175.0+ΣEfa	225.0+ΣEfa
	C 类	159.0+ΣEfa	209.0+ΣEfa	259.0+ΣEfa
	D 类	184.0+ΣEfa	234.0+ΣEfa	284.0+ΣEfa
便携式计算机	A 类	20.0+ΣEfa	35.0+ΣEfa	45.0+ΣEfa
	B 类	26.0+ΣEfa	45.0+ΣEfa	65.0+ΣEfa
	C 类	54.5+ΣEfa	75.0+ΣEfa	123.5+ΣEfa

 注：ΣEfa 为微型计算机附加功耗因子之和

2. 典型能源消耗

典型能源消耗值代表一个备案单元中，符合《微型计算机能源效率标识实施规则》要求的代表性规格型号产品的数值。因此，本机的典型能源消耗值可能与其所加施的能效标识中所示的典型能源消耗值不一致。

3. 产品类型

产品类型根据微型计算机的配置确定。参见下表：

类型	配置说明	
	台式微型计算机及一体机	便携式计算机
A 类	下列 B 类、C 类、D 类配置以外的台式微型计算机及一体机	下列 B 类、C 类配置以外的便携式计算机
B 类	中央处理器 (CPU) 物理核心数为 2，系统内存大于等于 2GB	具有独立图形显示单元 (GPU)
C 类	中央处理器 (CPU) 物理核心数大于 2，且至少具有以下特征中的一条 1. 系统内存大于等于 2GB； 2. 独立图形显示单元 (GPU)	中央处理器 (CPU) 物理核心数大于等于 2，系统内存大于等于 2GB，具有独立图形显示单元 (GPU) 且显存位宽大于等于 128 位。
D 类	中央处理器 (CPU) 物理核心数大于等于 4，且至少具有以下特征中的一条： 1. 系统内存大于等于 4GB； 2. 具有独立图形显示单元 (GPU) 且显存位宽大于等于 128 位	

关于标识内容的更详细技术信息，请参考《微型计算机能效限定值及能效等级》(GB28380-2012)

China RoHS-Richtlinie (Restriction of Hazardous Substances - Beschränkung der Verwendung gefährlicher Stoffe)

Die Tabelle der schädlichen und gefährlichen Stoffe/Elemente und deren Inhalt



Schad- und Gefahrenstoffe und deren stoffliche Zusammensetzung

Teilebezeichnung	Blei (Pb)	Quecksilber (Hg)	Cadmium (Cd)	Sechswertiges Chrom (Cr(VI))	Polybromierte Biphenyle (PBB)	Polybromierte Diphenylether (PBDE)
Akku	X	0	0	0	0	0

Schad- und Gefahrenstoffe und deren stoffliche Zusammensetzung

Kabel	X	0	0	0	0	0
Kamera	X	0	0	0	0	0
Gehäuse/Sonstiges	X	0	0	0	0	0
Flash-Speicherkarten-Lesegerät	X	0	0	0	0	0
Diskettenlaufwerk	X	0	0	0	0	0
Festplattenlaufwerk	X	0	0	0	0	0
Kopfhörer	X	0	0	0	0	0
I/O-PCAs	X	0	0	0	0	0
Tastatur	X	0	0	0	0	0
Liquid Crystal Display (LCD) (Flüssigkristallanzeige)	X	0	0	0	0	0
Medien (CD/DVD/Diskette)	0	0	0	0	0	0
Speicher	X	0	0	0	0	0
Hauptplatine, Prozessor, Kühlkörper	X	0	0	0	0	0
Maus	X	0	0	0	0	0
Optisches Laufwerk	X	0	0	0	0	0
Optionales Dockinggerät	X	0	0	0	0	0
Netzteil	X	0	0	0	0	0
Stromquelle	X	0	0	0	0	0
Fernbedienung	X	0	0	0	0	0
Stromquelle	X	0	0	0	0	0
Fernbedienung	X	0	0	0	0	0
Smart Card-/Java™-Karten-Lesegerät	X	0	0	0	0	0
Lautsprecher, extern	X	0	0	0	0	0
TV-Tuner	X	0	0	0	0	0
USB-Flash-Speicherlaufwerk	X	0	0	0	0	0
USB-Hub	X	0	0	0	0	0
Webcam	X	0	0	0	0	0
Wireless-Empfänger	X	0	0	0	0	0
Wireless-Karten	X	0	0	0	0	0

O: Gibt an, dass dieser Schad- oder Gefahrenstoff, der in sämtlichen homogenen Stoffen für dieses Teil enthalten ist, unterhalb des im Rahmen von SJ/T11363-2006 erforderlichen Grenzwerts liegt.

X: Gibt an, dass dieser Schad- oder Gefahrenstoff, der in mindestens einem der für dieses Teil verwendeten homogenen Stoffe enthalten ist, über dem im Rahmen von SJ/T11363-2006 erforderlichen Grenzwert liegt.

Alle in dieser Tabelle aufgeführten Teile mit einem X entsprechen der Richtlinie 2002/95/EG vom 27. Januar 2003 des Europäischen Parlaments und des Rates zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten (RoHS-Richtlinie) sowie den entsprechenden Ergänzungen.



HINWEIS: Die angegebene EPUP-Kennzeichnung (Environmental Protection Use Period Marking) wurde unter normalen Betriebsbedingungen des Produkts, wie beispielsweise Temperatur und Luftfeuchtigkeit, bestimmt.

产品中有毒有害物质或元素的名称及含量
根据中国《电子信息产品污染控制管理办法》




有毒有害物质和元素						
部件名	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴化联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
电池	X	0	0	0	0	0
电缆	X	0	0	0	0	0
照相机	X	0	0	0	0	0
机箱 / 其他	X	0	0	0	0	0
闪存读卡器	X	0	0	0	0	0
软盘驱动器	X	0	0	0	0	0
硬盘驱动器	X	0	0	0	0	0
耳机	X	0	0	0	0	0
I/O PCAs	X	0	0	0	0	0
键盘	X	0	0	0	0	0
液晶显示器 (LCD) 面板	X	0	0	0	0	0
介质 (CD/DVD/ 软盘)	0	0	0	0	0	0
内存	X	0	0	0	0	0
主板、处理器和散热器	X	0	0	0	0	0
鼠标	X	0	0	0	0	0
光盘驱动器	X	0	0	0	0	0
对接设备选件	X	0	0	0	0	0
电源适配器	X	0	0	0	0	0
电源	X	0	0	0	0	0
遥控器	X	0	0	0	0	0
智能卡 /Java™ 卡读卡器	X	0	0	0	0	0
外接扬声器	X	0	0	0	0	0
电视调谐器	X	0	0	0	0	0
USB 闪存盘	X	0	0	0	0	0
USB 集线器	X	0	0	0	0	0
网络摄像头	X	0	0	0	0	0
无线接收设备	X	0	0	0	0	0
无线网卡	X	0	0	0	0	0

0: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T11363-2006 规定的限量要求以下。

X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T11363-2006 规定的限量要求。

表中标有“X”的所有部件都符合欧盟 RoHS 法规“欧洲议会和欧盟理事会 2003 年 1 月 27 日关于电子电器设备中限制使用某些有害物质的 2002/95/EC 号指令”及其增补版。

 **注:** 环保使用期限的参考标识取决于产品正常工作的温度和湿度等条件。

Erklärung zur stofflichen Zusammensetzung für Japan

Eine durch Spezifikation JIS C 0950, 2008 definierte Anforderung japanischer Aufsichtsbehörden erfordert, dass Hersteller für bestimmte Kategorien von Elektronikprodukten, die nach dem 1. Juli 2006 angeboten werden, eine Erklärung in Bezug auf die stoffliche Zusammensetzung ihrer Produkte abgeben. Die Erklärung gemäß JIS C 0950 für dieses Produkt finden Sie auf der HP Website unter <http://www.hp.com/go/jisc0950>.

2008年、日本における製品含有表示方法、JIS C 0950が公示されました。製造事業者は、2006年7月1日以降に販売される電気・電子機器の特定科学物質の含有につきましては、情報提供を義務付けられました。製品の部材表示につきましては、www.hp.com/go/jisc0950を参照してください。

Mexikanisches Gesetz zur nachhaltigen Nutzung von Energie

Dieses Produkt wurde gemäß dem mexikanischen Gesetz zur nachhaltigen Nutzung von Energie gekennzeichnet, das die Angabe des Energieverbrauchs im normalen Betrieb (Leerlauf) und im Standby-Betrieb erfordert. Die Modellfamilie Ihres Produkts umfasst unterschiedliche Konfigurationen. Der Energieverbrauch im Leerlaufbetrieb der spezifischen Konfiguration Ihres Modells kann von den Angaben auf dem Etikett abweichen. Der tatsächliche Energieverbrauch Ihres Produkts kann durch verschiedenen Faktoren höher oder geringer ausfallen, als die Angabe auf dem Etikett für Mexiko, zum Beispiel durch die Konfiguration (Komponenten und ausgewählte Module) oder die Verwendung (aktive Aufgaben, installierte und ausgeführte Software usw.).

EEE-Richtlinie für die Türkei

Entspricht der Richtlinie für elektrische und elektronische Geräte (EEE-Richtlinie)
EEE Yönetmeliğine Uygundur

RoHS-Richtlinie der Ukraine

Das Gerät entspricht den technischen Vorschriften zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten gemäß Beschluss des Ministerkabinetts der Ukraine vom 3. Dezember 2008 (Nr. 1057).

Україна обмеження на наявність небезпечних речовин

Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту щодо обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 3 грудня 2008 № 1057.

Materialien mit Perchlorat – spezielle Richtlinien

Siehe <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate>.

Die Batterie oder Knopfzellenbatterie für die Echtzeituhr dieses Produkts enthält möglicherweise Perchlorat, und in Kalifornien sind bei der Entsorgung und beim Recycling ggf. spezielle Richtlinien einzuhalten.

Weitere Informationen zu HP Produkten und Services finden Sie auf der HP Website unter <http://www.hp.com>.

© Copyright 2013, 2014 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Bluetooth ist eine Marke ihres Inhabers und wird von Hewlett-Packard Company in Lizenz verwendet. Java ist eine Marke von Sun Microsystems.

Inhaltliche Änderungen dieses Dokuments behalten wir uns ohne Ankündigung vor. Die Informationen in dieser Veröffentlichung werden ohne Gewähr für ihre Richtigkeit zur Verfügung gestellt. Insbesondere enthalten diese Informationen keinerlei zugesicherte Eigenschaften. Alle sich aus der Verwendung dieser Informationen ergebenden Risiken trägt der Benutzer. Die Garantien für HP Produkte und Services werden ausschließlich in der zum Produkt bzw. Service gehörigen Garantieerklärung beschrieben. Aus dem vorliegenden Dokument sind keine weiterreichenden Garantieansprüche abzuleiten. HP ist nicht haftbar für technische oder redaktionelle Fehler oder Auslassungen in diesem Dokument.

Dritte Ausgabe: Juni 2014

Erste Ausgabe: Juni 2013

PRINTER: Replace this box with Printed- In (PI) Statement(s) as per spec.
NOTE: This box is simply a placeholder. PI Statement(s) do not have to fit inside the box but should be placed in this area.

730280-043

